

Istungi

PROTOKOLL

Kolmapäev

25. november 2009



KASUTATUD MÄRKIDE SELGITUS

*	Nõuandemenetlus
** I	Koostöömenetlus, esimene lugemine
** II	Koostöömenetlus, teine lugemine
***	Nõusolekumenetlus
***I	Kaasotsustamismenetlus, esimene lugemine
***II	Kaasotsustamismenetlus, teine lugemine
***III	Kaasotsustamismenetlus, kolmas lugemine

(Menetlus põhineb Euroopa Komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

PARLAMENDI KOMISJONID

AFET	Väliskomisjon
DEVE	Arengukomisjon
INTA	Rahvusvahelise kaubanduse komisjon
BUDG	Eelarvekomisjon
CONT	Eelarvekontrollikomisjon
ECON	Majandus- ja rahanduskomisjon
EMPL	Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon
ENVI	Keskkonna-, rahvatervise- ja toiduohutuse komisjon
ITRE	Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon
IMCO	Siseturu- ja tarbijakaitsekomisjon
TRAN	Transpordi- ja turismikomisjon
REGI	Regionaalarengukomisjon
AGRI	Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon
PECH	Kalanduskomisjon
CULT	Kultuuri- ja hariduskomisjon
JURI	Õiguskomisjon
LIBE	Kodanikuvabaduste, justiits- ja siseasjade komisjon
AFCO	Põhiseaduskomisjon
FEMM	Naiste õiguste ja soolise võrdsuse komisjon
PETI	Petitsioonikomisjon
DROI	Inimõiguste allkomisjon
SEDE	Kaitse ja julgeoleku allkomisjon

FRAKTSIOONID

PPE	Euroopa Rahvapartei (kristlike demokraatide) fraktsioon
S&D	Sotsiaaldemokraatide ja demokraatide fraktsioon Euroopa Parlamendis
ALDE	Euroopa Demokraatide ja Liberaalide Liidu fraktsioon
Verts/ALE	Roheliste / Euroopa Vabaliidu fraktsioon
ECR	Euroopa Konservatiivide ja Reformistide fraktsioon
GUE/NGL	Euroopa Ühendatud Vasakpoolsete / Põhjamaade Roheliste Vasakpoolsete liitfraktsioon
EFD	Vaba ja Demokraatliku Euroopa fraktsioon
NI	fraktsioonilise kuuluvuseta parlamendiliikmed

Sisukord

1. Istungi algus	3
2. Esitatud dokumendid.....	3
3. Rakendusmeetmed (kodukorra artikkel 88)	3
4. Lennuettevõtte pankroti korral reisijatele antav hüvitis (esitatud resolutsiooni ettepanekud)	4
5. "Made in" (päritolumärgistus) (esitatud resolutsiooni ettepanekud).....	4
6. Euroopa Ülemkogu 10.-11. detsembri 2009. aasta kohtumise ettevalmistamine (arutelu)	5
7. Hääletused	6
7.1. 2007. aasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmine: nõukogu (kodukorra artikkel 138) (hääletus)	6
7.2. Rehvide märgistamine seoses kütusesäästlikkusega ***II (kodukorra artikkel 138) (hääletus)	6
7.3. Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmine: Belgia - tekstiilitööstus ja Iirimaa - Dell (hääletus).....	7
7.4. Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamine Lissaboni lepinguga (hääletus)	7
7.5. Kopenhaagenis toimuva kliimamuutuste alase tippkohtumise ettevalmistamine (hääletus)	7
7.6. Mitmeaastane programm (2010-2014) vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala kohta (Stockholmi programm) (hääletus).....	8
7.7. Euroopa - Vahemere vabakaubanduspiirkonna projekti hetkeseis (hääletus)	8
7.8. Lennuettevõtte pankroti korral reisijatele antav hüvitis (hääletus).....	9
7.9. "Made in" (päritolumärgistus) (hääletus)	9
8. Selgitused hääletuse kohta	10
9. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused	10
10. Telecom (õigusaktide allkirjastamine)	11
11. Eelmise istungi protokolli kinnitamine	11
12. 2009. aasta laienemisstrateegia seoses Lääne-Balkani riikide, Islandi ja Türgiga (arutelu)	11

13. Naistevastase vägivalga kaotamine (arutelu)	12
14. Poliitilise lahenduse kohta võitluses piraatlusjuhtumitega Somaalia ranniku lähedal (arutelu) ..	13
15. Suitsuvaba keskkond (arutelu)	14
16. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis	14
17. Ajakohastatud ILO konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (arutelu)	14
18. ÜRO Toitus- ja Põllumajandusorganisatsiooni (FAO) tippkohtumine toidujulgeoleku teemal - Nälja kaotamine maailmas (arutelu)	15
19. Liha sissevedu kolmandatest riikidest	16
20. Järgmise istungi päevakord	16
21. Istungi lõpp	16
KOHALOLIJATE NIMEKIRI	19

PROTOKOLL

ISTUNGI JUHATAJA: Jerzy BUZEK
president

1. Istungi algus

Istung algas kell 9.05.

2. Esitatud dokumendid

Järgmised dokumendid on Euroopa Parlamendile esitanud

1) parlamendikomisjonid:

1.1) raportid

- * Raport ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus Euroopa Ühenduse ja Ukraina vahelise teadus- ja tehnoloogiaalase koostöölepingu pikendamise kohta (KOM(2009)0182 - C7-0018/2009 - 2009/0062(CNS)) - ITRE komisjon - Raportöör: Herbert Reul (A7-0074/2009)

- * Raport ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus dokumentide „Rahvusvahelise energiatõhususalase koostööpartnerluse (IPEEC) pädevusraamistik” ja „Memorandum rahvusvahelise energiatõhususalase koostööpartnerluse sekretariaadi asumise kohta Rahvusvahelise Energiaagentuuri juures” allakirjutamise kohta Euroopa Ühenduse poolt (KOM(2009)0438 - C7-0219/2009 - 2009/0119(CNS)) - ITRE komisjon - Raportöör: Herbert Reul (A7-0075/2009)

1.2) soovitused teisele lugemisele:

- ***II Soovituse teisele lugemisele nõukogu ühise seisukoha kohta eesmärgiga võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus rehvide kütusesäästlikkuse ja muude oluliste parameetrite märgistamise kohta (14639/6/2009 - C7-0287/2009 - 2008/0221(COD)) - ITRE komisjon - Raportöör: Ivo Belet (A7-0076/2009)

3. Rakendusmeetmed (kodukorra artikkel 88)

Parlamendile on esitatud järgmised kontrolliga regulatiivmenetluse alla kuuluvad rakendusmeetmete projektid:

- Komisjoni [kuupäev] määruse (EÜ) nr .../. eelnõu, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 785/2004 kindlustusnõuete kohta lennuettevõtjatele ja õhusõiduki käitajatele (D006273/02 - 2009/2765(RPS) - tähtaeg :11/02/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: TRAN

- Komisjoni määruse (EÜ) nr .../.. eelnõu, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1013/2006 (jäätmesaadetiste kohta) III ja IV lisa, et võtta arvesse muudatusi, mis on vastu võetud OECD nõukogu otsusega K(2008)156 (EMPs kohaldatav tekst) (D006375/01 - 2009/2756(RPS) - tähtaeg :29/01/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: ENVI

- Komisjoni [kuupäev] määruse eelnõu, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1881/2006 (millega sätestatakse teatavate saasteainete piirnormid toiduainetes) seoses aflatoksiinide sisaldusega (D006710/02 - 2009/2766(RPS) - tähtaeg :11/02/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: ENVI

- Komisjoni määruse eelnõu, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 2160/2003 seoses ühenduse eesmärgiga vähendada salmonella serotüüpide esinemissagedust liigi Gallus gallus täiskasvanud aretuskarjades (D006727/03 - 2009/2781(RPS) - tähtaeg :19/02/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: ENVI

- Komisjoni määruse (EÜ) eelnõu, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1907/2006 (mis käsitleb kemikaalide registreerimist, hindamist, autoriseerimist ja piiramist (REACH)) XVII lisa diklorometaani, lambiõli, grilli süütevedeliku ja tinaorgaaniliste ühendite osas (D006854/02 - 2009/2771(RPS) - tähtaeg :13/02/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: ENVI
nõuandvad komisjonid: ITRE, IMCO

- Komisjoni [kuupäev] määruse (EÜ) nr .../... eelnõu, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1126/2008 (millega võetakse vastu teatavad rahvusvahelised raamatupidamisstandardid kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 1606/2002) seoses rahvusvahelise finantsaruandlusstandardiga (IFRS) 2 (D007177/02 - 2009/2772(RPS) - tähtaeg :18/02/2010)
edasi saadetud vastutavale komisjonile: ECON
nõuandvad komisjonid: JURI

4. Lennuettevõtte pankroti korral reisijatele antav hüvitis (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0089/2009), mille esitas(id) Brian Simpson TRAN komisjoni nimel komisjonile: Lennuettevõtja pankroti korral reisijatele makstav hüvitis (B7-0210/2009)

Arutelu toimus 7. oktoobril 2009 (*7.10.2009 protokoll punkt 22*).

Kodukorra artikli 110 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Mathieu Grosch ja Artur Zasada fraktsiooni PPE nimel, Saïd El Khadraoui fraktsiooni S&D nimel, Dirk Sterckx fraktsiooni ALDE nimel, Michael Cramer ja Frieda Brepoels fraktsiooni Verts/ALE nimel: Lennuettevõtja pankroti korral reisijatele makstav hüvitis (B7-0153/2009),

- Roberts Zīle ja Jacqueline Foster fraktsiooni ECR nimel: Lennuettevõtja pankroti korral reisijatele makstav hüvitis (B7-0154/2009).

Hääletus: *25.11.2009 protokoll punkt 7.8.*

5. "Made in" (päritolumärgistus) (esitatud resolutsiooni ettepanekud)

Komisjoni avaldus: "Made in" (päritolumärgistus)

Arutelu toimus 11. novembril 2009 (11.11.2009 protokoll punkt 23).

Kodukorra artikli 110 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Carl Schlyter fraktsiooni Verts/ALE nimel: Päritolu märkimine (B7-0142/2009),
- Niccolò Rinaldi fraktsiooni ALDE nimel: Päritolu märkimine (B7-0144/2009),
- Cristiana Muscardini, Daniel Caspary, Georgios Papastamkos, Pablo Zalba Bidegain fraktsiooni PPE nimel ja Robert Sturdy fraktsiooni ECR nimel: Päritolu märkimine (B7-0145/2009),
- Gianluca Susta, Kader Arif ja Francesca Balzani fraktsiooni S&D nimel: Päritolu märkimine (B7-0146/2009),
- Jacky Hénin, João Ferreira ja Joe Higgins fraktsiooni GUE/NGL nimel: Päritolu märkimine (B7-0152/2009).

Hääletus: 25.11.2009 protokoll punkt 7.9.

6. Euroopa Ülemkogu 10.-11. detsembri 2009. aasta kohtumise ettevalmistamine (arutelu)

Nõukogu ja komisjoni avaldused: Euroopa Ülemkogu 10.-11. detsembri 2009. aasta kohtumise ettevalmistamine

Cecilia Malmström (nõukogu eesistuja) ja José Manuel Barroso (komisjoni president) esinesid avaldustega.

Sõna võtsid Joseph Daul fraktsiooni PPE nimel, Martin Schulz fraktsiooni S&D nimel, Guy Verhofstadt fraktsiooni ALDE nimel, Rebecca Harms fraktsiooni Verts/ALE nimel, Timothy Kirkhope fraktsiooni ECR nimel, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas John Bufton, Lothar Bisky fraktsiooni GUE/NGL nimel, Nigel Farage fraktsiooni EFD nimel, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Edit Herczog, Andreas Mölzer (fraktsioonilise kuuluvuseta), Cecilia Malmström, José Manuel Barroso ja Mario Mauro.

ISTUNGI JUHATAJA: Gianni PITTELLA
asepresident

Sõna võtsid Juan Fernando López Aguilar, Alexander Graf Lambsdorff, Jill Evans, Peter van Dalen, Takis Hadjigeorgiou, Zoltán Balczó, Marietta Giannakou, Catherine Trautmann, Marielle De Sarnez, Gerald Häfner, Roberts Zile, Andrey Kovatchev, Glenis Willmott, Diana Wallis, Mirosław Piotrowski, Gunnar Hökmark, Csaba Sándor Tabajdi, Charles Goerens, Simon Busuttil, Jörg Leichtfried, Tunne Kelam, Zoran Thaler, Andrzej Grzyb, Ivari Padar, Alojz Peterle, Göran Färm, Seán Kelly, Diogo Feio, János Áder ja Othmar Karas.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Jean-Pierre Audy, Andreas Mölzer, Rachida Dati, Aldo Patriciello, Czesław Adam Siekierski ja Petru Constantin Luhan.

Sõna võtsid Cecilia Malmström ja Margot Wallström (komisjoni asepresident).

Arutelu lõpetati.

(Istung katkestati kell 11.40)

(Kella 11.45-12.05 toimus parlamendis filmiauhinna LUX üleandmine)

(Istung jätkus kell 12.05)

ISTUNGI JUHATAJA: Jerzy BUZEK
president

7. Hääletused

Hääletuste üksikasjalikud tulemused (muudatusettepanekud, eraldi ja osade kaupa hääletused jne) on esitatud protokollis lisas „Hääletuste tulemused”.

Nimeliste hääletuste tulemused protokollis lisana on kättesaadavad ainult elektrooniliselt ja nendega saab tutvuda Europarli veebisaidil.

7.1. 2007. aasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmine: nõukogu (kodukorra artikkel 138) (hääletus)

Teine raport Euroopa Liidu 2007. aasta üldeelarve täitmisele heakskiidu andmise kohta, II jagu – Nõukogu [C6-0417/2008 - 2008/2277(DEC)] Raportöör: Søren Bo Søndergaard (A7-0047/2009)

(Antud hääle enamuse)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 1)

OTSUSE ETTEPANEK ja RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Kontode sulgemine on sellega heaks kiidetud (vt VI lisa artikli 5 lõiget 1).

Vastu võetud tervikhääletusel (P7_TA(2009)0085)

Hääletusele eelnenud sõnavõtt

Nicole Sinclair eelnenud arutelu läbiviimise kohta (25.11.2009 protokollis punkt 6) (president vastas talle) ja Martin Schulz samal teemal.

Søren Bo Søndergaard (raportöör) nõudis, et korraldataks nimeline hääletus.

7.2. Rehvide märgistamine seoses kütusesäästlikkusega *II (kodukorra artikkel 138) (hääletus)**

Soovitus teisele lugemisele nõukogu ühise seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse vastuvõtmist rehvide kütusesäästlikkuse ja muude oluliste parameetrite märgistamise kohta [14639/6/2009 - C7-0287/2009 - 2008/0221(COD)] - Tööstuse, teadusuuringute ja energeetikakomisjon. Raportöör: Ivo Belet (A7-0076/2009)

(Kvalifitseeritud hääleenamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 2)

NÕUKOGU ÜHINE SEISUKOHT

Heaks kiidetud (P7_TA(2009)0086)

Sõnavõttud:

Ivo Belet (raportöör)

7.3. Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmine: Belgia - tekstiilitööstus ja Iirimaa - Dell (hääletus)

Raport ettepaneku kohta võtta vastu Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist vastavalt eelarvedistsipliini ja usaldusväärset finantsjuhtimist käsitleva Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelise kokkuleppe punktile 28 [2009/2135(BUD)] - Eelarvekomisjon. Raportöör: Reimer Böge (A7-0044/2009)

(Muudatusettepaneku vastuvõtmiseks on nõutav antud häälte enamus ja resolutsiooni ettepaneku vastuvõtmiseks kvalifitseeritud hääleenamus.)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 3)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P7_TA(2009)0087)

7.4. Euroopa Parlamendi kodukorra kohandamine Lissaboni lepinguga (hääletus)

Raport parlamendi kodukorra kohandamise kohta Lissaboni lepinguga [2009/2062(REG)] - Põhiseaduskomisjon. Raportöör: David Martin (A7-0043/2009)

(Muudatusettepanekute vastuvõtmiseks on nõutav kvalifitseeritud hääleenamus ja otsuse ettepaneku vastuvõtmiseks antud häälte enamus.)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 4)

KODUKORRA TEKST

Vastuvõetud muudatusettepanekud: (P7_TA(2009)0088).

OTSUSE ETTEPANEK

Vastu võetud (P7_TA(2009)0088)

Uued sätted jõustuvad 1. detsembril 2009.

Sõnavõttud:

7.5. Kopenhaagenis toimuva kliimamuutuste alase tippkohtumise ettevalmistamine (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B7-0141/2009/REV1

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 5)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P7_TA(2009)0089)

Sõnavõttud:

- Satu Hassi nõudis muudatusettepaneku 54 hääletamisele panemist enne muudatusettepanekut 43;
- Jo Leinen (ENVI komisjoni esimees) toetas seda ettepanekut;
- Markus Ferber ja Jeanine Hennis-Plasschaert hääletuse läbiviimise kohta;
- Jo Leinen nõudis seoses Kopenhaageni tippkohtumise ja Lissaboni lepingu peatse jõustumisega, et parlamenti koheldaks võrdsetel alustel nõukoguga, ja Viviane Reding (komisjoni liige) vastas, et annab selle nõudmise edasi komisjoni presidendile.

7.6. Mitmeaastane programm (2010-2014) vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala kohta (Stockholmi programm) (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B7-0155/2009

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 6)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

Vastu võetud (P7_TA(2009)0090)

Sõnavõttud:

- Alexander Graf Lambsdorff ja Marc Tarabella hääletuse läbiviimise kohta,
- Carlo Casini esitas lõike 131 kohta suulise muudatusettepaneku, mis võeti vastu.

7.7. Euroopa - Vahemere vabakaubanduspiirkonna projekti hetkeseis (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B7-0147/2009, B7-0148/2009, B7-0149/2009, B7-0150/2009 ja B7-

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 7)

RESOLUTSIOONI ÜHISETTEPANEK RC-B7-0147/2009

(asendades B7-0147/2009, B7-0148/2009, B7-0149/2009 ja B7-0150/2009),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Tokia Saïfi, Georgios Papastamkos, Daniel Caspary ja Cristiana Muscardini fraktsiooni PPE nimel,
Kader Arif, Emilio Menéndez del Valle, Gianluca Susta ja María Paloma Muñoz De Urquiza
fraktsiooni S&D nimel,

Metin Kazak, Niccolò Rinaldi, Marielle De Sarnez, Robert Rochefort, Ramon Tremosa i Balcells,
Ivo Vajgl ja Antonyia Parvanova fraktsiooni ALDE nimel,

Yannick Jadot fraktsiooni Verts/ALE nimel.

Vastu võetud (P7_TA(2009)0091)

(Resolutsiooni ettepanek B7-0151/2009 muutus kehtetuks.)

7.8. Lennuettevõtte pankroti korral reisijatele antav hüvitis (hääletus)

Resolutsiooni ettepanekud B7-0153/2009 ja B7-0154/2009

Arutelu toimus 7. oktoober 2009 (7.10.2009 protokoll punkt 22).

Resolutsiooni ettepanekutest teatati 25. november 2009 (25.11.2009 protokoll punkt 4).

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 8)

RESOLUTSIOONI ETTEPANEK B7-0153/2009

Vastu võetud (P7_TA(2009)0092)

(Resolutsiooni ettepanek B7-0154/2009 muutus kehtetuks.)

7.9. "Made in" (päritolumärgistus) (hääletus)

Resolutsiooni ettepanek B7-0142/2009, B7-0144/2009, B7-0145/2009, B7-0146/2009 ja B7-0152/2009

Arutelu toimus 11. november 2009 (11.11.2009 protokoll punkt 23).

Resolutsiooni ettepanekutest teatati 25. november 2009 (25.11.2009 protokoll punkt 5).

(Antud häälte enamus)

(Üksikasjalikud hääletustulemused: lisa "Hääletuste tulemused" punkt 9)

RESOLUTSIOONI ÜHISETTEPANEK RC-B7-0142/2009

(asendades B7-0142/2009, B7-0144/2009, B7-0145/2009, B7-0146/2009 ja B7-0152/2009),

mille esitasid järgmised parlamendiliikmed:

Cristiana Muscardini, Daniel Caspary, Georgios Papastamkos ja Pablo Zalba Bidegain fraktsiooni PPE nimel,

Gianluca Susta, Kader Arif ja Francesca Balzani fraktsiooni S&D nimel,

Niccolò Rinaldi fraktsiooni ALDE nimel,

Carl Schlyter ja Michail Tremopoulos fraktsiooni Verts/ALE nimel,

Robert Sturdy fraktsiooni ECR nimel.

Vastu võetud (P7_TA(2009)0093)

ISTUNGI JUHATAJA: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ
asepresident

8. Selgitused hääletuse kohta

Kirjalikud selgitused hääletuse kohta:

Kodukorra artikli 170 alusel esitatud kirjalikud selgitused hääletuse kohta lisatakse käesoleva istungi stenogrammile.

Suulised selgitused hääletuse kohta:

Raport: Søren Bo Søndergaard - A7-0047/2009
Daniel Hannan

Raport: Reimer Böge - A7-0044/2009
Miguel Portas fraktsiooni GUE/NGL nimel, Daniel Hannan ja Syed Kamall

Raport: David Martin - A7-0043/2009
Bruno Gollnisch

Kopenhaagenis toimuva kliimamuutuste alase tippkohtumise ettevalmistamine (B7-0141/2009)
Marisa Matias fraktsiooni GUE/NGL nimel, Zigmantas Balčytis, Jan Březina, Bruno Gollnisch, Daniel Hannan

Mitmeaastane programm (2010-2014) vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala kohta (Stockholmi programm) (B7-0155/2009)
Clemente Mastella, Lena Ek, Daniel Hannan, Philip Claeys, Bruno Gollnisch

Lennuettevõtte pankroti korral reisijatele antav hüvitis (B7-0153/2009)
Aldo Patriciello, Siiri Oviir, Zigmantas Balčytis, Lara Comi, Hannu Takkula

"made in" (päritolumärgistus) (RC-B7-0142/2009)
Siiri Oviir, Lara Comi

9. Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused

Hääletuse parandused ja hääletuskavatsused on toodud veebilehel „Séance en direct”, „Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (Roll-call votes)” ja lisa „Nimelise hääletuse tulemused” trükiversioonis.

Elektroonilist versiooni Europarli veebisaidil ajakohastatakse korrapäraselt kuni kahe nädala jooksul pärast hääletuse toimumise kuupäeva.

Seejärel suletakse hääletuse paranduste nimekiri tõlkimiseks ja Euroopa Liidu Teatajas avaldamiseks.

o
o o o

Bruno Gollnisch teatas, et tema hääletusseade ei töötanud Reimer Böge raportis A7-0044/2009 sisalduva resolutsiooni hääletuse ajal.

Hannu Takkula teatas, et tema hääletusseade ei töötanud David Martini raporti A7-0043/2009 hääletuse ajal.

(Istung katkestati kell 14.10 ja jätkus kell 15.00.)

ISTUNGI JUHATAJA: Jerzy BUZEK
president

10. Telecom (õigusaktide allkirjastamine)

President ja Åsa Torstensson (nõukogu eesistuja) esinesid Telecomi paketi vastuvõtmise järel lühikeste avaldustega.

Seejärel kirjutasid nad Carl Bildti (nõukogu esindaja), Viviane Redingu (komisjoni liige), Alejo Vidal-Quadrase (parlamendi delegatsiooni lepituskomitees esimees), Herbert Reuli (ITRE komisjoni esimees), Catherine Trautmanni (raportöör), Pilar del Castillo Vera (raportöör) ja Malcolm Harbouri (raportöör) kohalolekul õigusaktidele alla.

ISTUNGI JUHATAJA: Alejo VIDAL-QUADRAS
asepresident

11. Eelmise istungi protokoll kinnitamine

Kinnitati eelmise istungi protokoll.

12. 2009. aasta laienemisstrateegia seoses Lääne-Balkani riikide, Islandi ja Türgiga (arutelu)

Nõukogu ja komisjoni avaldused: 2009. aasta laienemisstrateegia seoses Lääne-Balkani riikide, Islandi ja Türgiga

Carl Bildt (nõukogu eesistuja) ja Olli Rehn (komisjoni liige) esinesid avaldustega.

Sõna võtsid Gabriele Albertini fraktsiooni PPE nimel, Kristian Vigenin fraktsiooni S&D nimel, Annemie Neyts-Uyttebroeck fraktsiooni ALDE nimel, Ulrike Lunacek fraktsiooni Verts/ALE nimel, Charles Tannock fraktsiooni ECR nimel, Nikolaos Chountis fraktsiooni GUE/NGL nimel, Nikolaos Salavrakos fraktsiooni EFD nimel, Barry Madlener (fraktsioonilise kuuluvuseta), kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas William (The Earl of) Dartmouth, Elmar Brok, Adrian Severin, Ivo Vajgl, Hélène Flautre, Ryszard Antoni Legutko, Charalampos Aggourakis, Fiorello Provera ja Philip Claeys.

ISTUNGI JUHATAJA: Roberta ANGELILLI
asepresident

Sõna võtsid Cristian Dan Preda, Maria Eleni Koppa, Alexander Graf Lambsdorff, Peter van Dalen, Helmut Scholz, Bastiaan Belder, Franz Obermayr, Doris Pack, Zoran Thaler, Jelko Kacin, Geoffrey Van Orden, William (The Earl of) Dartmouth, Francisco José Millán Mon, Pier Antonio Panzeri, Jorgo Chatzimarkakis, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Alexander Graf Lambsdorff, Mario Borghezio, Georgios Koumoutsakos, Richard Howitt, Pat the Cope Gallagher, Krzysztof Lisek, Emine Bozkurt, Arnaud Danjean, Hannes Swoboda, Bernd Posselt, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Nikolaos Salavrakos, ning Nikolaos Salavrakos antud vastuse kohta.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Andrey Kovatchev, Kyriakos Mavronikolas, Franziska Keller, Marian-Jean Marinescu ja Corina Crețu.

Sõna võtsid György Schöpflin, Carl Bildt ja Olli Rehn.

Kodukorra artikli 110 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Gabriele Albertini AFET komisjoni nimel: Komisjoni 2009. aasta laienemisstrateegia dokument, mis käsitleb Lääne-Balkani riike, Islandit ja Türgit (B7-0185/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 protokollis punkt 6.4.

13. Naistevastase vägivalla kaotamine (arutelu)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0096/2009), mille esitas(id) Eva-Britt Svensson FEMM komisjoni nimel nõukogule: Rahvusvaheline naistevastase vägivalla kaotamise päev (B7-0220/2009)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0097/2009), mille esitas(id) Eva-Britt Svensson FEMM komisjoni nimel komisjonile: Rahvusvaheline naistevastase vägivalla kaotamise päev (B7-0221/2009)

Eva-Britt Svensson esitas suuliselt vastatavad küsimused.

Åsa Torstensson (nõukogu eesistuja) vastas küsimusele (B7-0220/2009).

Karel De Gucht (komisjoni liige) ja Benita Ferrero-Waldner (komisjoni liige) vastasid küsimusele (B7-0221/2009).

ISTUNGI JUHATAJA: Stavros LAMBRINIDIS
asepresident

Sõna võtsid Barbara Matera fraktsiooni PPE nimel, Britta Thomsen fraktsiooni S&D nimel, Antonyia Parvanova fraktsiooni ALDE nimel, Raül Romeva i Rueda fraktsiooni Verts/ALE nimel, Marina Yannakoudakis fraktsiooni ECR nimel, Laurence J.A.J. Stassen (fraktsioonilise kuuluvuseta), Edit Bauer, Iratxe García Pérez, Corina Crețu, Silvia Costa ja Joanna Senyszyn.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Pascale Gruny, Licia Ronzulli, Marc Tarabella, Daciana Octavia Sârbu, Gesine Meissner, Małgorzata Handzlik, Ilda Figueiredo ja Nicole Kiil-Nielsen.

Sõna võtsid Åsa Torstensson ja Karel De Gucht.

ISTUNGI JUHATAJA: Diana WALLIS
asepresident

Kodukorra artikli 115 lõike 5 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Eva-Britt Svensson FEMM komisjoni nimel: Naistevastase vägivalla kaotamine (B7-0139/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 protokoll punkt 8.1.

14. Poliitilise lahenduse kohta võitluses piraatlusjuhtumitega Somaalia ranniku lähedal (arutelu)

Nõukogu ja komisjoni avaldused: Poliitilise lahenduse kohta võitluses piraatlusjuhtumitega Somaalia ranniku lähedal

Carl Bildt (nõukogu eesistuja) ja Benita Ferrero-Waldner (komisjoni liige) esinesid avaldustega.

Sõna võtsid Cristiana Muscardini fraktsiooni PPE nimel, Roberto Gualtieri fraktsiooni S&D nimel, Izaskun Bilbao Barandica fraktsiooni ALDE nimel, Reinhard Bütikofer fraktsiooni Verts/ALE nimel, Willy Meyer fraktsiooni GUE/NGL nimel, Niki Tzavela fraktsiooni EFD nimel, Luis de Grandes Pascual, Saïd El Khadraoui, Franziska Katharina Brantner ja Eider Gardiazábal Rubial, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Luis de Grandes Pascual.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Georgios Papanikolaou, Josefa Andrés Barea, Raül Romeva i Rueda, Carmen Fraga Estévez ja Janusz Władysław Zemke.

Sõna võtsid Carl Bildt ja Benita Ferrero-Waldner.

Kodukorra artikli 110 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Adrian Severin, Roberto Gualtieri, María Paloma Muñoz De Urquiza ja Brian Simpson fraktsiooni S&D nimel: Somaalia rannikuvetes toimuva piraatluse poliitiline lahendus (B7-0158/2009),

- Izaskun Bilbao Barandica, Jeanine Hennis-Plasschaert, Johannes Cornelis van Baalen, Marielle De Sarnez ja Ramon Tremosa i Balcells fraktsiooni ALDE nimel: Piraatlus Somaalia rannikuvetes (B7-0159/2009),

- Luis de Grandes Pascual, Filip Kaczmarek, Michael Gahler, Arnaud Danjean, Mario Mauro ja José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra fraktsiooni PPE nimel: Somaalia rannikuvetes toimuva

piraatluse poliitiline lahendus (B7-0160/2009),

- Reinhard Bütikofer, Franziska Katharina Brantner ja Raül Romeva i Rueda fraktsiooni Verts/ALE nimel: Somaalia rannikuvetes toimuva piraatluse poliitiline lahendus (B7-0161/2009),

- Sabine Lösing, Willy Meyer ja Ilda Figueiredo fraktsiooni GUE/NGL nimel: Somaalia rannikuvetes toimuva piraatluse poliitiline lahendus (B7-0162/2009),

- Geoffrey Van Orden, Paweł Robert Kowal, Charles Tannock, Tomasz Piotr Poręba, Ryszard Czarnecki, Michał Tomasz Kamiński, Adam Bielan ja Ryszard Antoni Legutko fraktsiooni ECR nimel: Somaalia rannikuvetes toimuva piraatluse poliitiline lahendus (B7-0163/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 *protokolli punkt 8.2.*

15. Suitsuvaba keskkond (arutelu)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0119/2009), mille esitas(id) Edite Estrela ENVI komisjoni nimel nõukogule: Suitsuvaba keskkond (B7-0225/2009)

Edite Estrela esitas suuliselt vastatava küsimuse.

Åsa Torstensson (nõukogu eesistuja) vastas suuliselt vastatavale küsimusele.

Sõna võtsid Theodoros Skylakakis fraktsiooni PPE nimel, Daciana Octavia Sârbu fraktsiooni S&D nimel, Frédérique Ries fraktsiooni ALDE nimel, Carl Schlyter fraktsiooni Verts/ALE nimel, Jiří Maštálka fraktsiooni GUE/NGL nimel, Peter Liese, Mairead McGuinness ja Radvilė Morkūnaitė.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Seán Kelly, Chris Davies ja Anja Weisgerber.

Sõna võttis Åsa Torstensson.

Kodukorra artikli 115 lõike 5 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Theodoros Skylakakis fraktsiooni PPE nimel, Edite Estrela fraktsiooni S&D nimel, Frédérique Ries fraktsiooni ALDE nimel, Carl Schlyter fraktsiooni Verts/ALE nimel, Jiří Maštálka ja Eva-Britt Svensson fraktsiooni GUE/NGL nimel, Marina Yannakoudakis fraktsiooni ECR nimel: Suitsuvaba keskkond (B7-0164/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 *protokolli punkt 8.3.*

(Kell 19.30 katkestatud istung jätkus kell 21.05)

ISTUNGI JUHATAJA: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU
asepresident

16. Parlamendi komisjonide ja delegatsioonide koosseis

Asepresidendile esitati fraktsioonide PPE ja S&D taotlused järgmiste ametissenimetamiste kohta:

SEDE allkomisjon: Richard Howitti asemel Ioan Mircea Pașcu.

Delegatsioon Iraaniga suhtlemiseks: Íñigo Méndez de Vigo ei ole enam delegatsiooni täisliige.

Ametissenimetamised loetakse kinnitatuks, kui käesoleva protokolliga kinnitamiseni ei esitata ühtegi vastuväidet.

17. Ajakohastatud ILO konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (arutelu)

Suuliselt vastatav küsimus (O-0131/2009), mille esitas(id) Alejandro Cercas fraktsiooni S&D nimel, Marian Harkin fraktsiooni ALDE nimel, Jean Lambert fraktsiooni Verts/ALE nimel, Gabriele Zimmer ja Ilda Figueiredo fraktsiooni GUE/NGL nimel komisjonile: Ajakohastatud ILO konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (B7-0228/2009)

Alejandro Cercas, Marian Harkin, Emilie Turunen (asendusliige Jean Lambert) ja Ilda Figueiredo esitasid suuliselt vastatava küsimuse.

Karel De Gucht (komisjoni liige) vastas suuliselt vastatavale küsimusele.

Sõna võtsid Csaba Óry fraktsiooni PPE nimel, Ole Christensen fraktsiooni S&D nimel, Elisabeth Schroedter fraktsiooni Verts/ALE nimel, Elisabeth Morin-Chartier, Sylvana Rapti, Patrick Le Hyaric ja Olle Ludvigsson.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Mairead McGuinness ja Czesław Adam Siekierski.

Sõna võttis Karel De Gucht.

Kodukorra artikli 115 lõike 5 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- Alejandro Cercas, Marian Harkin, Jean Lambert, Gabriele Zimmer ja Ilda Figueiredo fraktsiooni GUE/NGL nimel: ILO ajakohastatuteks liigitatud konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (B7-0165/2009),

- Csaba Óry ja Elisabeth Morin-Chartier fraktsiooni PPE nimel: Ajakohastatud ILO konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (B7-0166/2009),

- Milan Cabrnoch fraktsiooni ECR nimel: Ajakohastatud ILO konventsioonide ratifitseerimine ja rakendamine (B7-0167/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 protokollis punkt 8.4.

18. ÜRO Toitlus- ja Põllumajandusorganisatsiooni (FAO) tippkohtumine toidujulgeoleku teemal - Nälja kaotamine maailmas (arutelu)

Komisjoni avaldus: ÜRO Toitlus- ja Põllumajandusorganisatsiooni (FAO) tippkohtumine toidujulgeoleku teemal - Nälja kaotamine maailmas

Karel De Gucht (komisjoni liige) esines avaldusega.

Sõna võtsid Albert Deß fraktsiooni PPE nimel, Luis Manuel Capoulas Santos fraktsiooni S&D nimel, George Lyon fraktsiooni ALDE nimel, José Bové fraktsiooni Verts/ALE nimel, James Nicholson fraktsiooni ECR nimel, Patrick Le Hyaric fraktsiooni GUE/NGL nimel, Bastiaan Belder fraktsiooni EFD nimel, Dimitar Stoyanov (fraktsioonilise kuuluvuseta), Filip Kaczmarek, Louis Michel, Judith Sargentini, Richard Ashworth, João Ferreira, Diane Dodds, Mairead McGuinness, Enrique Guerrero Salom, Franziska Keller, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Mairead McGuinness, Béla Glattfelder, Corina Crețu ja Esther Herranz García.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Michèle Striffler, Ricardo Cortés Lastra, Chris Davies, Peter Jahr, Marc Tarabella, Elisabeth Köstinger, Rareș-Lucian Niculescu, Marian Harkin, Sari Essayah ja Czesław Adam Siekierski.

Sõna võttis Karel De Gucht.

Kodukorra artikli 110 lõike 2 alusel arutelu lõpus esitatud resolutsiooni ettepanekud:

- James Nicholson fraktsiooni ECR nimel: FAO tippkohtumine ja toiduga kindlustatus (B7-0168/2009),

- Véronique De Keyser, Thijs Berman, Luis Manuel Capoulas Santos ja Ricardo Cortés Lastra fraktsiooni S&D nimel: FAO toiduga kindlustatust käsitlev ülemaailmne tippkohtumine ning nälja kaotamine maailmas (B7-0169/2009),

- Mairead McGuinness ja Filip Kaczmarek fraktsiooni PPE nimel: ÜRO Toidu- ja Põllumajandusorganisatsiooni tippkohtumine ning toiduga kindlustatus (B7-0170/2009),

- Charles Goerens ja Marielle De Sarnez fraktsiooni ALDE nimel: ÜRO Toidu- ja Põllumajandusorganisatsiooni toiduga kindlustatust käsitlev ülemaailmne tippkohtumine ning nälja kaotamine maailmas (B7-0171/2009),

- José Bové, Martin Häusling, Franziska Keller, Alyn Smith ja Michail Tremopoulos fraktsiooni Verts/ALE nimel: ÜRO Toidu- ja Põllumajandusorganisatsiooni toiduga kindlustatust käsitlev ülemaailmne tippkohtumine ning nälja kaotamine maailmas (B7-0172/2009),

- Patrick Le Hyaric ja João Ferreira fraktsiooni GUE/NGL nimel: ÜRO Toidu- ja Põllumajandusorganisatsiooni toiduga kindlustatust käsitlev ülemaailmne tippkohtumine ning nälja kaotamine maailmas (B7-0173/2009).

Arutelu lõpetati.

Hääletus: 26.11.2009 *protokolli punkt 8.5.*

19. Liha sissevedu kolmandatest riikidest

Komisjoni avaldus: Liha sissevedu kolmandatest riikidest

Androulla Vassiliou (komisjoni liige) esines avaldusega.

Sõna võtsid Esther Herranz García fraktsiooni PPE nimel, Alan Kelly fraktsiooni S&D nimel, George Lyon fraktsiooni ALDE nimel, Alyn Smith fraktsiooni Verts/ALE nimel, James Nicholson fraktsiooni ECR nimel, John Bufton fraktsiooni EFD nimel, kes vastas ka küsimusele, mille sinist kaarti tõstes esitas Alyn Smith, Diane Dodds (fraktsioonilise kuuluvuseta), Mairead McGuinness, Marc Tarabella, Marian Harkin, Richard Ashworth, Albert Deß, Ricardo Cortés Lastra, Julie Girling, Giovanni La Via ja Esther de Lange.

Eelneva registreerimiseta võtsid sõna Peter Jahr, Graham Watson, Elisabeth Köstinger, Rareş-Lucian Niculescu, Michel Dantin ja Czesław Adam Siekierski.

Sõna võttis Androulla Vassiliou.

Arutelu lõpetati.

20. Järgmise istungi päevakord

Kinnitati järgmise päeva istungi päevakord (dokument „Päevakord” PE 429.515/OJJE).

21. Istungi lõpp

Istung lõppes kell 23.50.

Klaus Welle
peasekretär

Libor Rouček
asepresident

KOHALOLIJATE NIMEKIRI

25.11.2009

Allakirjutanud:

Áder, Agnew, Albertini, Albrecht, Alfonsi, Allam, Alvarez, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikienė, Angelilli, Aggourakis, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Balčytis, Balczó, Baldassarre, Balz, Balzani, Barnier, Bartolozzi, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Bearder, Béchu, Belder, Belet, Béliet, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Böge, Bokros, Bonsignore, Bontes, Borghezio, Borsellino, Borys, Boștinăru, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brantner, Brepoels, Březina, Briard Auconie, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Bușoi, Busuttil, Bütikofer, Buzek, Cabrnich, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Cohn-Bendit, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Daerden, van Dalen, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Mita, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Aixela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierak, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelher, Greze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grunz, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Győri, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harbour, Harkin, Hassi, Haug, Häusling, Hautala, Havel, Hedh, Helmer, Hénin, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iotova, Iovine, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jaakonsaari, Jadot, Jahr, Jáuregui Atondo, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggel, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Joly, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klab, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lamberts, Lambrinidis, Lambsdorff, Landsbergis,

Lange, de Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Foll, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Lewandowski, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Lövin, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lucas, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, Lyon, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Melo, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Mihaylova, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė, Motti, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Natrass, Nedelcheva, Neuser, Nevedalová, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitrás, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Öry, Ouzký, Oviir, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Peillon, Perello Rodríguez, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübig, Rubiks, Rühle, Säffi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Salavrakos, Salvini, Sanchez-Schmid, Sánchez Presedo, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scotta', Scurria, Seeber, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclaire, Sippel, Siwec, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Štastný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strasser, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swinburne, Swoboda, Szájer, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Thun Und Hohenstein, Țicău, Tirolien, Toia, Tőkés, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa I Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Milan Zver, Zwiefka